

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Mallorca un trimestre . . . 1'20 pts.
 Províncias y Ultramar un
 any 6'00 id.
 Extranje 18'00 id.

Se paga per adelantat
 No retornám ets originals

TARIFA D'ANUNCIS
 PROSA O VERS

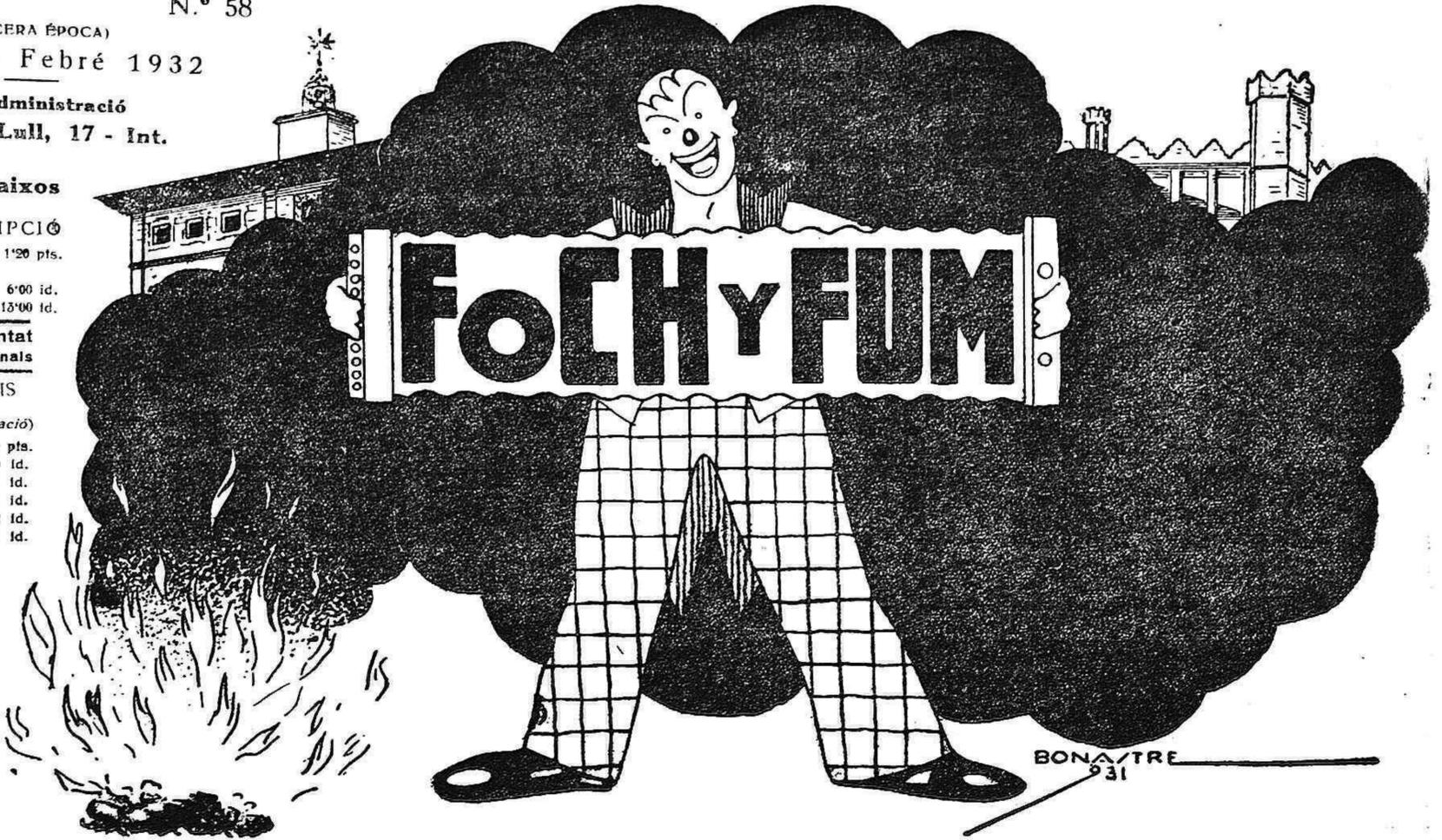
(Per setmanas y amb variació)

Pana entera 30 pts.
 id. mitja 50 id.
 id. quarta part 30 id.
 id. octava part 15 id.
 Versos de 10 retxes 2 id.
 id. id. 5 id. 1 id.

Amb prosa 5 centims
 per paraula.

Preus convencionals
 amb contratas anuals.

PREU
10
 CTS.



SETMANARI BILINGÜE, HUMORISTICH Y DEFENSÓ DE SA VERITAT

Directó: ES MASCLERÓS

"Tribuna Libre"

Un nou setmanari nasqué disapte pas-
 sat.

Segóns résa a sa cabessera, está al
servicio de la República, pero no d'
 aquesta República urdida p'es xoiets de
 cordeta *que se mueven en la sombra*;
 tampoch servirá a n'aquesta República
 passigada p'es personalistes que frac-
 cionen per milló *enchufar*, com no es
 posará a n'es posarí de sa República
 creada simbólicament per aquests no-
 vells *frigios* nascuts de sa ventrada pa-
 rida a sa segona quincena d'Abril de
 l'any passat y que sense escúpols po-
 lítichs (¡que sáben éills de política sána!)
 sense torná vermeis, (*¿empagahirsé?*) y
 sense tení per res en conte que «a l'es-
 querra está el cor», sa batiaren republi-
 cans de Centro... de centro... ¿que es
 un centro?

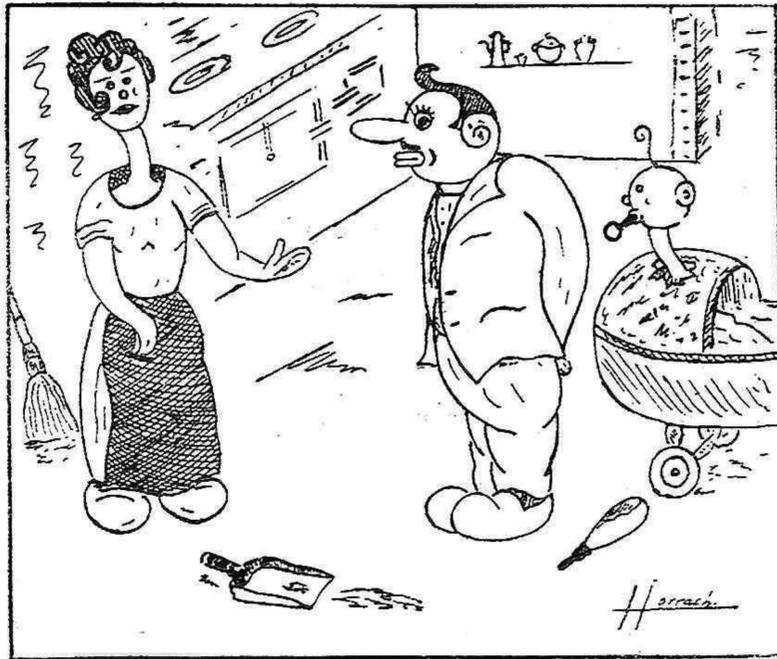
Un centro, segóns calcúl
 será cosa redoneta,
 Es llombrígol, sa guyeta
 y també es forat d'es... nas.

Y apesá de tot, lletjit detengudament,
Tribuna Libre fa oló de *verga*, pero
 no oló de *verga trencadissa*, *verga* mar-
 galidana, *verga Juanmarquena*, sino
 que fa oló de *verga de bou* que es lo
 que han masté sa majoría de rates tra-
 gineres que no sa conformen amb lo
 molt y bo que roegaren durant sa po-
 drida monarquía y encare mes amb épo-
 ca de sa prostituida dictadura.

¡¡Troch!!

Aquest creim que será es lema de
Tribuna Libre y si no heu fa axí, dei-
 xará d'está *al servicio de la República*,
 ja que no es amb moixonies que sa do-
 mina una bistí renéga com bistís son sa
 majoría d'amargats p'es régim republi-
 cá els quals mos nafrenen, y com *a ta-
 señor tal honor*, sería descortés desai-
 rariós privantílos de l'uhí ses náfres que
 los farém ja que amb sa seua hóstil con-
 ducta s'han fets acreedors a n'axó y a
 molt mes.

Que **Tribuna Libre** es un document
 d'estética ja heu ha dit sa Prensa Gran
 «La Almudaina» creim que ha fet es
 sord—pero lo milló que te es nou set-
 manal, es s'encarregat d'es timó, ja que
 hereus com n'Eusebio Heredero Clar



Ella:—¿Com axí dus tanta d'idea amb so doná sempre sa xu-
 peta a sa menuda?

Ell:—Per veure si sa cansa de xupá y perd ses forses.

Ella:—Lo que pássa, es que si acostuma y no vol es biberó.

Ell:—Pero si xupa y no en treu res, pot se sa desenganará.

Ella:—Idó fóra xupeta.

Ell:—Lo que tu vulgas Eulari, pero no heyá dret que es ves-
 pres amb sa gola d'es xupa ma xúpi es nas...

Ella:—No el s'acabaré, no tenguis ansi.

Ell:—Peró si jo no tench ánsi de que el s'acabí, jo de lo que
 pas pena pobre infantó, es de que s'aufegui.

no hen registren tots es Notaris; sa tra-
 ra d'un periodista que muya sa ploma
 dins es tinté de sa Veritat sempre, si be
 cualca vegada no li queda mes remey
 que ferhó amb veneno, ja que malalts
 heyá incurables y es humá aminvarílos
 es patiment.

Corresponém a n'es saludo y prome-
 tém servirí de puntal mentres sa man-
 tengui firme com un puntero y no sa do-
 blequí com una verga.

Verga sí, pero de bou.

Vergas calvas.... ¡miau!

Li desitjám llarga vida—a **Tribuna
 Libre** mos referím, ja que amb cuant a
 n'en Verga, si la vol que la sa cérqui.

Inca á nes mes BRUT des
 Semanaris "Verdad y Jus-
 ticia,"

Vostra manera de procedí, es inícu y ca-
 nallesca, impropia de un periódich serio,
 amparat en sa capa des CATALICISME.

¿Se va enterant nostro ALCABISBE?

Varlas son ja ses vegadas, que categóri-
 cament hem refutat vostros falsos dichos é
 invitat á nes superió des mentidés «mestra
 ANTEM» á que refutas nostros veredichs y
 ben fundats asertos.

Cuant aquest calla y res de lo dit per no-
 tros mos desment, surt á la paestra un al-
 tre TORERO de sendonim BLAN, (es qui al
 parecer mos va sentant catetra de POLE-
 MISTA; y res de particulá tendrá mos resul-
 tas tant ó mes JUHEU com s'altre).

La seua inmundá BILIS, posade de má-
 nifest, desde que nostros Governants mós
 van donant sa sensació que GOVERNAN y
 han fet es REPEL á los Sants pares JESU-
 TAS, no te precedent; vislumbran una se-
 gona ruitxade y creman es darrer CAR-
 TUCHO.

Sembla, (simpatícot BLANDURAS) que
 mos cercau sa llengo (encara que indirecta-
 ment) y conta per adelantat que nóstros
 hem estat, som y serém d'aquells, qui sa
 COLLERA no los fa refredá.

Ale pues lumbreras, ¡pares de NIRVI!
 amollauvos y seguítu en sas mateixas.

Refutau sa criatura que vos quea un RE-
 SERVA.

«Verdad y Justicia»

El desvergouzado *Blanduras*, haciendo
 honor al traje que viste, nos endilga cuatro
 embustes de su invención desde las colum-
 nas del periodicucho indecente, cuyo título
 encabeza estas líneas.

No es mi intento deshacer a *Blanduras* y
 su escrito.... Quiero tan sólo recordar a di-
 cho individuo y á todos los *Verdad y jus-
 ticieros* que les conviene mucho más el si-
 lencio, dado que mucho podría yo decir de
 mi estancia entre ellos.

No me arredran los estúpidos ataques de
Blanduras y su gente.

Incapaces de enseñar la cara, van hacien-
 do trabajos de zapa, poniendo, con ello, en
 evidencia, su incapacidad y su desvergüenza
 súpina.

Si llegan a molestarnos, citaremos casos,
 con nombres y señales.

¡Sr. *Blanduras*! ¿Porqué no enseñar la
 cara?

Pluma en ristre, os desafío: ¿Aceptais el
 reto?

Si vuestra indignidad y cobardía os lo
 permiten, así lo espero.

Por ahora, contad con mi desprecio.

Miguel Beltrán.

Arpegios

Venerable fray M. Caldentey: Ha lle-
 gado a persuadirme que de lo relativo a
 las quince beatas es una realidad, pero
 que no hubo mala intención por parte
 del camarada X. Pero no obstante: Vds.
 hermanos en el Deífico Corazón de Je-
 sús, lo tomaron por base para fomentar
 y fraguar una indigna calumnia y sem-
 brar la cizaña en el campo de las iz-
 quierdas, de vuestro devotísimo y santí-
 simo pueblo que inconscientemente os
 elevó al poder. Como podeis observar,

Per calsa be, bo y barato sense pagá el pato

Alpargatera Mallorquina

Sebates y Esperdeñes sóla de goma insuperable
ELEGANCIA, COMODIDAD Y ECONOMIA

Amb cuant a tapetes de HULE, no hen compréu sense abáns aná a veure en **Jordi Porcel** que hen te una bona colecció mes que bóna superió

Está a n'es 67
d'es Carré d'es Sindicat

Hules de primera ha tret
y un calsat ben reforsat.

D'en **Jordi Porcel** veuréu que may vos na queixaréu.

Propietaris

Presuposts **GRATIS** per construcció
d'aceras, empedregats o enretjolats.
Tramitació de permisos per dit trebay.
Facilitads de pago :- Preus rahnables.

Bernardí Seguí Garriga

Contratista de s'Ajuntament de Palma

Carré Norante Tres N.º 3-1.º

(Cantonada Anselmo Clavé)

Palma de Mallorca

santísimos varones, no nos hemos tragado del todo el anzuelo y reaccionamos con nuestra peculiar energía contra vuestras maniobras cerriles e ignominiosas.

Sé positivamente que fray boticario, no desperdicia ocasión para sugerir los débiles intelectos infiltrándoles el odio hacia los hombres que luchan en pro de una Humanidad mejor, se además que en conjunción con el colaboran todos los capostotes de nuestro Centro, cuya entidad es un bloque negativo a la civilización; pues no enseñais más que la sumisión al poderoso y luego, para mejor atraer y fascinar los incultos, organizais bailes y orgias no del todo decentes—desde el punto de vista cavernícola al son de una gramola regalada—según dicen—del contrabandista March. Y así las cosas... pero pasemos otra vez al asunto primordial que me ha inducido a pergeñar esas cuartillas. La calumnia que germinó en las células del diabólico cerebro de fray Caldentey, no pudo llevarse a feliz término. En el momento decisivo, en que fray M. tenía que ratificar las declaraciones ante dos testigos se negó rotundamente a dar certificación de lo que tantas veces repitió a hombres que por estar bajo su dominio no podían contestarle adecuadamente. Vamos fray Miguel, esto más que grave es canallesco y, constituye una mancha moral indeleble sobre su nombre ya harto conocido en la atmósfera caciquil. ¿Como tomaron Vds. jesuíticos señores semeiante felonía?... Es indubitable que lo hicieron con la buenisima intención de restar fuerzas a vuestros adversarios, cuya nobleza es notoria y al mismo tiempo echar a perder al camarada X. ¿No es verdad sapientísimos y metalizados caciques hermanos en la sagradísima virgen Esperanza de ese cristianísimo pueblo?

Así tangiblemente, lo han demostrado los hechos.

Y vuestros elevados principios de ética, no pueden dar otros frutos; sois pésimos y ruines material y moralmente y dignos de vivir bajo la tutela de los cafres del ceniro-africano. Porque con franqueza: ¿Que es lo que se cobija en vuestro corazón e intelecto? Hipocresía, tiranía, falacia y torpeza.

Y nada más.

* *

Todo sea por el amor del Dios Palomino.

En un colegio que antes fué de verdugos teatinos—y digo verdugos porque aplicaban denigrantes tormentos a los niños que acudían a su escuela—el otro día los pajarracos negros celebraron

un mitin, en el cual aullaron furibundamente contra el Estado laico. Casi todas eran mujeres y como es natural esas aves de conciencia más negra que el traje que llevan, hicieron alarde de sus facultades oratorias recomendando al auditorio que en las próximas elecciones votasen por el predominio de la Iglesia. ¿Para que hacer comentarios? Que la divina Providencia les sea propicia.

Se nos manifiesta que la señorita maestra nacional, está seduciendo a las niñas a que hagan la primera comunión. Señorita, no sea V. hipócrita; pues nos consta que sus sentimientos son laicos.

Procure rectificar esa conducta o de lo contrario obraremos en consecuencia.

Antonio Domínguez

Capdepera Febrero 1932.

FOCH COLGAT

Soluciones d'es número passat

Endevinaya:

Una unglá.

Buida-Cervells:

BERNARDO JOFRE ROCA

ENDEVINAYA

De ramas una dotsena
hen tench, quatre nius també,
cada un d'ells, set gorrións te,
cuart menguant o lluna plena
cuant un s'hen va s'altre ve
endevinéu Magdalena.

BUIDA-CERVELLS

ANSE DE GUIEM RAS BULL

Amb aquestes lletres, compondre
nom y llinatjes d'un concejal de
s'Ajuntament de Palma, ainich d'el
Bisbe.

(Solucions a n'es número qui ve.)

FONDA CA'N SIMÓ

(Antes Vallespir)

Teléfono 2245

Amb Fondas, es per demés
es qui a **Ca'n Simó** va
d'altre ja no hen vol prová
perque te es *chef* d'es cuinés
y teniu per poch dobbés.
un *menú* que es de primera
que a tots etc altres supera
omplimvós molt be es panxó.
Amb qualsevol ocasió
quí va a **Ca'n Simó** prospera.

Colecció d'òbres humorísticas de

ES MASCLE ROS

De venta a n'es Kioscos de Palma

¡No hay para tantoll!

Extensas han sido las amenazas que por parte de algunos *verguistas* he sido víctima pero ¡no hay para tanto, señores!! ¿Ignorais que mandé el miedo a freir espárragos? ¡Pobrecitos! *Julián de Lafuente* no se arredra, desde el 1919 que empecé a militar en el *Socialismo* estoy cansado de oír tonterías de vuestras bocas, como también lo estoy de conocer el concepto equívoco que formais sobre mi modesta persona, pero... ¿que hay que hacer? paciencia, ya os desengañareis solos quizás pronto, tan pronto como se os quite el *pánico* que llevais encima. Estais temblando porque veis venir a pasos de gigante la hora de NUESTRA CAUSA.

Saberlo desconsolados *verguistas* *Julián de Lafuente* no tembló nunca ante las amenazas vuestras y... digo como D. Juan «*Que como ha vivido hasta hoy, vivirá siempre etc. etc.*» No temblaré jamás, iré por la calle con la cara por lanza y el pecho por escudo si importa avanzando hacia la acción mortífera de las balas de vuestros *oxidadas* Stars o del triangular filo de vuestros puñales.

Ya lo sabeis a vuestra disposición siempre y cuando querais.

Julián de Lafuente

Pont d'Inca 26-1-32

Es derrés dies

Ja no hen queda p'es qui hen vol. La setmana que ve son es derrés dies—p'es que es morirán, ja que noltros confiam quedá per llevó.

Es derrés dies han arribats primarrenchs p'es Jesuistes pecanós segóns los titula «Verdad y Justicia».

Y are, derrera es Carnaval vendrá sa Corema, ahont si es Govern no báda sa pipella cada sermó será un mitin de propaganda obscurantista. Pero veilarém, veilarém.

Hasta molts que amb temps de monarquía no he acudien, han promés amb defensa de sa República aná a tots.

Per axó mateix, enguañy hey heurá mes jent y mes persones! que antañy.

Son bastants es que coneixém, que amb so fi de presentarsé decentis a n'es Mercat Sagrat s'han donat a fe es traje a s'important Sastrería Janer d'es carré d'es Sindicat 31—33—35 y Sombrereros 2—4—6, teléfono 1—1—6—1.

Tant catolichs com ateos, ja sáhem que es sa Casa que trebáya milló, mes rápid y mes económich.

Pont d'Inca.

Are ma som determinat a fe un parey de cansóns per no perdre es patróns y dirvós sa veritat.

De mi pena ja pesaven algún mosos de per aquí ell hasta han arribat a dí que d'escritura ma privaven.

Pues, si jo no escribía no era que estás privat a mí sempre ma agradat escriure en gran valentía.

Are ja ve es carnaval y el nam a pesá molt trist perque segóns a mí m'han dit que a Ca'n Bayé si ha posat mal.

Aquest mal que si ha posat tots el porém egrahí a n'es jovent de per aquí que per res si ha costat.

Tothom s'en va a poble estern tothom s'en va per ballá perque diven que per allá heyá jent de mes bon goven.

Pondinquieres que vos na anau, pladenateses que en veniu are voreu si en s'estíu en ses vivarenques tornau.

La setmana qui ve vos diré lo que será es carnaval y si no sa posa mes mal a n'es salón Ca'n Bayé.

El Buitre.

Monte - Pio del Arrabal.

Muy concurrida se vió la velada del Domingo en esta pujante Sociedad, abundantes los bailables del vasto repertorio del señor Dalmau y excesivo jolgorio del sexo dé-

bil, teniendo que repetir varias veces todos los bailables, y vista de ello la Junta de Festejos ha acordado celebrar 2 Veladas de Carnaval para los días 6 y 8 de los corrientes a las 9 en punto, y en las cuales será adornado el Salón profusamente a la Veneciana.

A las Srtas. que asistan ataviadas a la Velada del día 8 se les regalará un número para el sorteo de 3 magníficos y artísticos objetos escogidos para tal efecto.

Dado el entusiasmo que reina entre el elemento joven, promete verse muy animado.

Y heu he fet amb forasté
perque heu entenguéu mes be

Mascle Moreno.

Creu Vermeya p'es Pont d'Inca.

Conexém un individuo d'es Pont d'Inca que no diré qui es si no m'escapa, pero de mal nom li diven en «Menut...» que sa proposat a crítica d'una manera estúpida ses polletas que venen a n'es ball de sa Creu Vermeya, pero no ma cap cap dubte que tot axó heu fa de jelsia y enveje que te de veure que enloch d'aná a n'es balls de Ca'n Bayé venen a Sa Creu Vermeya.

A n'axó «Manut...» heu fan ses polletas y es joves perque s'han dat conta que eis un egoista y troban que a un Salón com a Ca'n Bayé, que hey hagut vegadas treure cinch centes y pi o de pesetas de benefici amb un sol ball havé de pagá una peseta d'entrada troban que's una estafada y tenen molta de raó, per lo tant es que t'han avorrit d'una tal manera que no crech que tornis veure may mes tant de personal reunít com sa veyá dins es Salón de Ca'n Bayé aquets añys pasats

Com també vares dí que domés venien d'es Pont d'Inca a n'es nostros balls mes que quatre comunistas y quatre renguets y axó «Menut...» no heu diguis perque es ben mentida, deus havé de sebre que hey venen ses polletas mes decentes y mes honradas d'es poble, perque com ja te dit te tenen avorrit per egoista y mañsle.

Ets egoista Manut

ja fa molt de temps que heu se

es Salón de Ca'n Bayé

causa teva ha recaigut

si no fosses tan barrut

t'aniria molt mes be.

Hasta en varen dí un dia

que travias atrevit

a decantá un abrich

de demunt una cadira

es teu ideal volia

que tot hitxo que venia

aná a sa guardarroquia

a dexartí un profit.

NOTA: Estám enterats que un jove molt amich nostro sa vol suicidá, volia dí casá, y extrañám molt que es Verdèrol no mos hagui posets el corrent d'aquest asunto, pero esperám que mos enterará si es que ell estigui enterat.

En Xim.

De Sineu.

¡Cosas veyas y novas!

Som a temps de carnaval y per Sineu un riu y s'altre plora, tenim balls, cine y sa mistó, que son tres miots que a demunt sa trona diven cada desbarat que pareix una carabassa de sa Poble.

Qu'hem de fe, pacienci, que diguen lo que vulguin, noltros ja sabém que es seu propósit es mantení es poble a dins s'ostracisma y a dins s'ignorancia, pero... ¡que vajin alerta! Que es dia, que es dia que aquest poble heurá lograt instruirse degudament no en quedará ni ¡UN!

Un miracle d'en Juan Romangue y de don Pancracio.

Me va contá un concejal amich meu, molt republicá per cert, que a sa secretaría havien trobat uns plans d'un cementerí monumental, y delm monumental, perque sa tratava d'una obra grandiosa, un cementerí que havia de costá sa friolera de mitx milló de pesetas, ¿no trobau que seria mes acertat fe un manicomí? Per no dí una presó, y tancarí aquesta guarda de locos que administraven es nostro poble.

El Señor Pio Faldares «D. Bartolito».

¿No lo conoceis Sineuenses? Pues, yo os-

lo voy a presentar, es un tipo pequeñito un poco regordón, tiene las piernas muy cortas y cara de cotiflón.

Lleva corona y no es rey no se de quien lleva luto porque lleva falda negra a además no es mujer.

Habiendo hecho un detenido estudio y radiografiarlo bien, podemos decir que en la cabeza lleva un gorro centrista frígido y una corona sin puntas ¡que barbaridad! En el brazo derecho lleva un círculo y una cruz, y en el izquierdo ya no es igual, se ve un puñal y una porra, en el pecho en el lado derecho se ve una «bailarina» ¡esto es cosa fina! En el izquierdo su corazón, que tiene la forma de un proyectil de Artillería para barrer de una vez a los republicanos.

En la barriga tiene una bandeja y un grifo de font; en la pierna derecha se ve un diploma de cacique y embajador de caciquillos; en la izquierda una garita para confesar a los condenados y expulsados de sus madrigreras caciquiles; como D. Pancracio el hinchajo y su cómplice en Juan Romangue.

No sabemos nada más si tiene amistades femeniles serán en secreto, nada más por hoy En Pera de sa font.

De Son Carrió.

Per Son Servera a una rubia resalada de la calle del Mar

De que sirve el cariño que yo te tengo si tu me pagas siempre con mil desprecios, de que te sirve tener esta cara tan hermosa si tiene tu corazón espinas como la rosa.

Un amor tenía yo que me decía llorando que nunca me olvidaría y ya me está olvidando.

Cuando bien te parecí con que ojitos me miraste quien te ha hablado mal de mí que tan pronto me olvidaste.

El querer que puse en ti tan firme y tan verdadero si lo hubiese puesto en Dios hubiera ganado el Cielo.

Con el corazón partido llorando gotas de sangre y arrastrando por los suelos has de venir a buscarme.

A ninguna más que a ti he querido en este mundo y tu no piensas así este es mi dolor profundo.

Te quisé porque te ví y te ví porque Dios quiso y al ver cuan poco me quieres me pesa el haberte visto.

Ya no te acuerdas de mi corazón de piedra dura sabiendo que yo por tí paso ratos de amargura.

Margarita por tu amor mi fiel corazón se palpita ¿calmarás tu favor ese amor que me agita?

Dime, tía, dulce embelezco fuente grande de placer ¿el amor que te profeso me sabrás corresponder?

Es tan grande tu belleza como bueno es el trigo que te pido con firmeza ¿quieres casarte conmigo?

Eres tú una jóven linda a la par que muy graciosa permitame que te diga ¿quieres ser tu mi esposa?

Sin tí no hallo sosiego por tí gran cariño siento y que me digas deseo si tienes igual pensamiento.

Eres tú bella y graciosa y de mí mayor agrado dígame perla preciosa si puedo estar confiado.

Mucho me haces sufrir burlando mi pasión loca me dejarás tu morir sin que oiga el SI de tu boca.

Con la pena de quererte estoy viviendo en la tierra y cuando yo no me he muerto nadie se muere de pena.

Jaime.

Jabón "El Nido"
Recomendable a las lavanderas
Lo hay de COCO Glicerinado especial para el Tocado.
Pídalo en todas partes
Bañola Mallorca

Colonia Menorquina

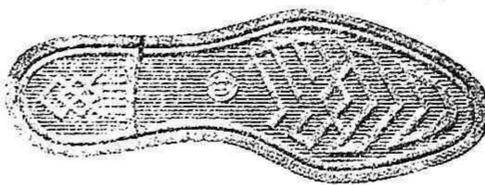
Heu estats atentament convidats a sa Velada Teatral que sa Secció de Bellas Arts de dita Colonia celebrará diumenge dia 6 a les 9 d'es vespre a n'es seu local Social, carré de Burgos 6 (Foment d'es Civisme) about sa desarrollará un atractiu programa entre es que hey figura es drama «Justicia Humana», es pasillo cómic «ses calses d'el Señor Anton» y «Ball familiar».
Lo atractiu d'es menú promet reunirí se numerosa Colonia.

Gran Fábrica de GOMAS a Santa Catalina

Pera Medina-jermans

Es trebay que fa en Medina amb cuant a sóla de goma no dirá ningú ni amb broma que no sia cosa fina. Es meu padrí y sa padrína d'altres no en vólen gastá, es calls s'hi han lograt curá porque es cosa falaguera que a n'es peus va de primera y a mes, molt sólen durá.

Qui desitja GOMA fina l'encarrega a n'en MEDINA



Ahonsavuya que anéu sóla de goma compráu y Medina demanáu que no vos na queixeréu pues per molt que les duguéu no les veis may espeñades, son sóles ben reforsades com ja may hauréu somiat en Medina ja ha triunfat amb repetides vegades.

Qui vulga un bon calsat que aprofití es meu consej. No li queda mes remey que usá goma es reforsat goma d'en Medina, aviat s'hen temará el Mon redó ja que usarló fa señó y es s'unich calsat de moda que avuy per Mallorca róda, cosa bona y superió.

Goma Medina, es jovent es lo que usa avuy en día pues a mes d'economía camina cómodament y van p'el Mon correugent per insignificat preu y es calsat modern que es treu anguañy amb goma Medina es s'unica medicina per no aná coixéu coixéu.

Goma Medina etsijju y no vos na queixeréu pues la recomanaréu a un bon amich si el teníu, avuy tot Mallorca díu que axó es fe bóna barrina per homo, nin, dóna o nina, que dugui calsat de goma mes falagué que una ploma l'ha de du Marca Medina.

Sa goma que en MEDINA te ningu com éll la pot fe.

Y per molt que l'estiréu promet que no la rompréu.

"La Protectora,"

D'es seu President, D. Manuel Ferrer Arbona, hem rebut un atent Saludo amb el cual mos convida a nes Balls de Socios que celebrará s'important Sociedad es dies 7 y 9 d'es corrent a les 10 d'es vespre.

Agrahim s'invitació prometent fe acte de presencia ja que anguañy, p'es preparatius que velm, prevenim un gran étsit.

De Sant Llorens.

Dedicat a un bestiment no de carré ni de pau de Rosa de moro blau de dins Africa molt present.

Ben colá te es Foch y Fum una clapa mascarada igual de sa teva cera pareix que l'han empolvada amb alló que es díu betúm.

Si voléu sèbre qui es escoltau be aquest pregón li diuen en Tiburón que cuant obri dexa en pes.

Es ella molt presumida li agrada aná ben mudada y d'es disgusts molt s'ha amagrida que sols no te fesomia pareix que l'han operada.

Tu miras es figuríns Tiburón y que es exó fa afeeres sempre a lo bo to dich jo p'es calcetíns egafares es mes fins qu'en pagares ja heu se jo.

Si jo domes tench un jach molt poch tí emporta a tú empero estich ben segú que res may te menllevat no com tu ierret tirat que un aro que has replegat encara no heu sap ningú

Y d'es dobbés de aquest aro snares amb un señó a comprá un mocadó a D. Juan es teu itfano y porque et menás fulano no li vares dí que no

S'en va a n'es Cine ideal a sercá cuatra xorisos domés serca entre es cañisos a Don Juan es General.

D'es derré salt que pegares comprares un mocadó per doná a n'es teu señó que es en Juan de ses Planas.

Jovenets de casa honrada no vulguéu el Tiburón porque no es mes que un bribón un moix d'ungla afilada una mora retretañs qui heu díu es:

L Amich Peñon.

De Buñola.

Es precís fe sa renada de pel a n'es beatúm y en sa closca ben pelada pentura cobrarán llum.

D'es caparrot vos n'anau a totes vos falta un pern per aixó mos difamau deis que enirém a l'infern.

Sou locas pues rematadas es vostro cap es un cau ahont sois heu alcjau ideas fanatizadas

Molt hermós y bell sería que díes es vostro servell en ves de pots de escansell hey haugés sabiduría.

Si lo que teníu de fanatismo heu tenguesiu d'educació, defensaríen es Socialisma que es sa vostra obligació.

Sou de sobre el calveri beatus de capelletes es vostro ideal sectari es a defensá ses dretes.

Ses beatus tencaría totes adins sa pressó y lectura los daría tant es vespres com de día d'es temps de l'inquisició.

Cuant tenguesiu noció d'aquella xusma impía llevó sense cap temó es vot los otorgaría.

Café CA'N PEDRO

Cantonada d'es carrés RUBI Y ESTADA

Enloch mes sabém aná si es seu vermut hem provat, amb tapas, variedad com p'enloch poréu trobá.

Provau d'aturarvoshi y tant vos agradará que ja may podréu passá sense que l'ajeu d'entrarí.

Fabricant PLATON Carré Sirena Tomeu Mateu (Pedro) INCA Mallorca

Es que INCA visitaré si beu Piatón grat recort s'hen durá.

A tota hora y tot moment sols es gran Piatón beuréu ja que es beguda excelent que molt amigablement a tots recomanarém.

Piatón que es privilegiat de primera, de primera que a tot lo que ha superat es Piatón heu re-supera com queda ben demostrat.

De Inca

Conferencia Telefónica

Ring—ring—ring—¿quien? EN FAVE—en qui parl?—Casellas d'Artá.

—Refutada mestre Antam, ses cosas s'embrutan, sembla que es Govern governa ¡vaja una pasade!

—Noltros que no'n feim cas y dois... dois me tem que al final no resulti saladet.

—¿Vols dí?

Com te anava díguent, fins ara, havíam pres ses cosas, de aquets Republicanots en BROMA; pero devant sa realidad, cuant ja mos han fet es repel á nes Jesuitas vertaderament cal pensar si despues... si despues de uns, podrá de rebot etc. etc. y esplicada sa mal sofridura den BLANDURAS. Fiet de Deu; está fet un NEO y sen va des CAP, te una llengo qui flamañ y á lo milló ja lo estich valent vestit de TORERO.
—¿Pero y en Casellas? ¡Ca berret!

Y vos jur per sa llum d'es día que no en sortiría cap de diputat presentat fent oló de sacristía.

Donets no veteu no cavernícolas ni agraris ni res que deixi aná oló de falsos confesionaris que son ses plantas sectaris y sa seva ambició ss de fersé millonaris demunt sa nostra suó.

Viuem a dins Santuaris vesteixen de lo milló y es seus menjás ordinaris son de marca superió.

Son uns frescos empresaris de misteris y su perticcions y es seus trebays diaris es de fets nets butxacóns.

De or, sed, y pedrería vesteixen aquests santóns y es pobres avuy en día no poren du ni camia los ve just es du calsons.

Un Angelet

Buñola, 27 Enero 1932.

De Capdepera

Con extrañeza he visto en el número 56 de este semanario un párrafo muy distinto de lo que creía iba a ser, esperaba que este señor Fernández trataría muchos asuntos que serían de mi interés, pero veo que el gachó perdió el cesto.

Dice que está en un mar de confusiones, y dice bien, pues así lo demuestra su poca filosofía, ya lo creo que lo es

—Ja no heya Casellas ni CASULLAS; pe Inca el mos han pres de broca; en Formalito li ha posat es dit dins sa boca 3 vegades y no va de brega.

Va publicá unes mentidas sobre es BATTLE, sen temeran y ni siquiera (que vols que te diga) no ha tengut való per contestar.

—¡Ja heu vall per lo vist, n'Antem y en Blanduras dos caporals que tenen es NIRVI desnirviat mos desbaratarán es compas, ¡sercaume si es posible dos de mes BRUTS! ó mes NETS, com milló vos paresqui.

—¿Escare mes?

—Rin—rin—rin

—¿Quien?

—Xitón, es Señó crida, calle antes que se temi—arreveura y salud.

—No descuidis es perill y fins un altre dia. Fave.

Inca Febre 1932.

N d- R —Per falta d'espay deixám sa reseña de sa sessó de s'Ajuntament.

un confuso, y le repetiré un ignorante porque se cierto que ni Vd. ni su redactor son capaces de batallarme porque lo que digo yo son verdades y lo que diga Vd. para combatirme serán embustes y sandeces, y para que se convenzan mis lectores y lo lleven a la comprobación.

El caso que nos cuenta, mejor dicho la excusa, ¡que barbarie! ¡a donde está su sana intención con esta busca de firmas! ya lo creo que lo es sana. Tan sana, que es encanallada, solo para varios el odio que sienten estos fracasados marquisas, para el referido Roca, malvados, y porque no las buscáis para la censura de vuestro Alcalde Caldentey con los muchos atropellos cometidos al vecindario, porque no las buscáis para el literato muy vuestro el maestro de los expósitos, y hacerlo cumplir con su obligación cuando todo el barrio sabe que este señor tiene su residencia en Artá, falta algunas veces a la clase, y los días que no falta se pasa las horas en el café y a la playa como lo ha visto un servidor, por eso no asisten a la clase los niños, como no tiene a ninguno, por eso en Calarratjada casi todos son analfabetos, ¡pobres Calarratjadenses! como se ve que en este barrio tampoco ha llegado la República; pero no destallezcáis, tendreis escuela y tendreis puerto no el que os habla de hacer Romanones ni la Infanta Isabel ni muy menos el que



Justísimo Homenaje

Un banquete a D. Jaime Suau



Para premiar su labor administrativa netamente sana, el domingo pasado se reunieron en fraternal banquete numerosos socios de **El Hogar del Porvenir**, en el espacioso comedor del acreditado Hotel Principal Alfonso.

Acompañaban en la Presidencia al festejado, los componentes del Consejo de Administración rindiendo homenaje al actual Presidente Honorario de la Sociedad mentada, hasta ayer Presidente efectivo quien se hizo cargo de un campo de abrojos, transformándolo en jardín florido, todo ello obra de su competencia y abnegación incomparada.

Para dar idea de la magnitud del acto, entresacamos algunos párrafos de los vibrantes discursos:

D. Jaime L. Pou

..... cuando en 1924 se encargó de la Presidencia el señor Suau, era una modestísima entidad cuyo nombre era solo conocido en Mallorca. El capital era de un millón de pesetas y sólo se habían construido seis casas y al cesar el señor Suau el capital es de más de seis millones y el nombre y radio de la cooperativa se ha extendido por todas las regiones de Levante en donde es considerada como una de las sociedades de más solvencia y crédito.

..... plena demostración del cariño y de la admiración y agradecimiento que sienten todos por el señor Suau quien de una manera incansable ha laborado para su engrandecimiento y progreso. Felicita al señor Suau por su impropio trabajo, no dudando que desde la Presidencia Honoraria nos ayudará con igual entusiasmo hasta conseguir el verdadero ideal a que todos aspiramos.

tantas veces os prometió March, no bastaron las langostas que le ofrecisteis ni los votos que le habeis dado en las elecciones, no lo creéis, estais dudosos de lo que os digo, esperad los días, llevad a la prueba mi delación y lo vereis que todo ello es una verdad.

Por lo tanto le aconsejo a Fernández que no alardee su conducta política, no se crea que diciendo que es republicano basta para creerlo se yo y sabe todo el pueblo que Vd. y compañía hacen la causa anti-republicana, sabemos que Vds. no fueron republicanos hasta el 14 de abril y por más señas basta ver que son del Centro, Marquistas, son republicanos porque son españoles pero malos españoles porque de lo contrario harian su causa, no la del cacique March el que ha explotado a media humanidad, el incompatible en las Cortes, ya los ensalzará su obra, no se haga ilusiones señor Fernández que nosotros no estamos ciegos, estamos a la vista y con la pluma en la mano.

En espera de su atención salude a su amigo redactor y le diga que nos da mucho gusto.

Su amigo Bartolomé Gili.

Capdepera 24-1-32.

Calarratjada

El otro socio perteneciente al Centro Socialista de Capdepera es el señor Roca el farolero del faro de Capdepera, ese señor en que tiempo atrás casi todos los días y a todas horas se le veía desfilar por la señorial casa que poseen los señores de March en el barrio de Calarratjada, especialmente en verano, y durante la estancia de dichos señores por aquella Torre.

Y tan a menudo se veía a mi hombre desplegarse en todas direcciones por aquellos jardines con tanta desfachatez, y subiendo y bajando aquellas escaleras con aquel aire de Gallardo y Calavera, hasta el punto en que un día se me ocurrió preguntar a un empleado de aquella casa diciéndole; oiga Vd. amigo: usted sabría decirme si el señor farolero es familia de los señores de la casa March,

D. Honorato Sureda Hernández

..... mi gratitud hacia todos los socios por haber sido ellos los que hayan ofrecido el homenaje al señor Suau, esto es mucho más significativo.

Enumera y ensalza los méritos y grandes dotes de inteligencia y talento del señor Suau y puso de relieve la gran labor realizada a favor de la sociedad.

El nombre de Mallorca es pronunciado con respeto, dice, en todas las regiones levantinas, gracias al esfuerzo del señor Suau.

Termina diciendo que el señor Suau al aceptar la Presidencia honoraria, está más obligado a empujar al Hogar del Porvenir hasta conseguir la cumbre de su ansiado ideal.

* *

D. Juan Valenzuela

Afirma que en el señor Suau ha podido apreciar un gran talento e inteligencia y por eso lo hemos nombrado Presidente honorario, porque necesitamos de sus consejos.

Tributa grandes elogios al Sr Suau por su labor realizada haciendo votos para que reine la paz entre todos y que todo siga su marcha normal, a fin de conseguir hacer una patria grande.

* *

El festejado

El señor Suau dió las gracias a todos por el acto de afecto y cariño que se le tributaba el cual consideraba justo porque representaba el homenaje al cariño y estimación que a la sociedad siente y así pagais uno con otro.

Rechaza los muchos elogios que se le tributaron, añadiendo que lo que si verdaderamente siente es un gran patriotismo por todo lo que sea progreso.

Afirma que él sólo ha cumplido con los deberes que le imponía el cargo y al

el cual después de un gesto algo despreciativo me contestó. «No tan sólo no tiene ningún grado de parentesco con dichos señores, sino que tampoco considero que sean amigos». Entonces comprendí por la manera de expresarse aquel humilde empleado que lo que hacía el señor farolero por aquella casa era pescar indulgencias para seguir navegando en el mar de la libertad.

Posteriormente o sea después de ser elegido el señor Alcalde que actualmente desempeña el cargo, un día entre otras cosas un amigo mío me contaba que había visto al señor farolero en el preciso momento en que hacía exquisitos regalos a la familia del señor Alcalde; entonces no pude menos de exclamar vaya el señor farolero ya habrá cambiado de pesquera, apesar de que continué pescando con los mismos anzuelos.

Hará unas cuantas semanas en que lo vimos paseando con ciertos elementos Socialistas pertenecientes al Centro de Capdepera con tanta intimidad que a veces parecía que les iba prometiendo el oro y el moro, y según y como parecía que les iba pidiendo elemencia y tanto me llamó aquello la atención por la manera de pescar que recordé de nuevo, esta vez el señor farolero no tan solo ha cambiado los anzuelos y todo el demás aparejo.

En otras ocasiones se le ha visto muy arrimado y pareciendo ofrecerse incondicionalmente a ciertos elementos en que figuraban comunistas.

En fin y para terminar a estas horas no se a donde estará pescando, pero creo que ya habrá recorrido toda la escuela social de arriba abajo o como decía el Poeta desde el Rey hasta el Gañán cambiando de pesquera pero sin lograr sacar ningún pescado, y con seguridad mientras no cambie su artimaña de pescar en el mar de la política lo único que puede coger dicho señor serán unos simples recuerdos acompañados de un «Me alegro de verte bueno».

Considerando lo necesario con estos simples detalles para que cada cual pueda juzgar a su manera la cantidad y

dejar éste, lo dejo, dice, sin remordimiento y tranquila la conciencia.

Añade que dejó la Presidencia porque le escuseaba el tiempo y no podía atenderla debidamente, no obstante la dejó tranquila porque sabía que allí quedaba el secretario señor Delgado que es todo un hombre bueno.

Acepta la Presidencia honoraria para desde ella ayudar a la labor emprendida. Añade que será un socio más en todo.

Hace resaltar la solvencia de la sociedad en tierras de Levante en donde después del Banco de España es «El Hogar del Porvenir» la entidad de mayor erédito. Afirma que esta es una sociedad verdad y honrada.

Terminó agradeciendo a todos el cariñoso homenaje.

D. Santiago Delgado García

Agradeció al señor Suau las frases que le había tributado, afirmando que siempre y en todo momento lo único que ha hecho ha sido cumplir con su deber.

* *

Por el extracto reseñado, puede deducirse la estima que sienten a la par que sus compañeros d. Consejo, el personal subalterno y socios de la hoy bien encauzada Sociedad **El Hogar del Porvenir**, a la que D. Jaime Suau Pons deja afianzada sobre los reiles del Progreso, seguro que sus dignos sucesores han de saber aprovechar las prácticas lecciones que les hereda como patrimonio de una acrisolada administración.

Actos tan simpáticos como este, son pocos los que vemos, si bien hay que tener en cuenta, que no son muchos los que se hacen dignos de ellos.

Nuestra más cordial enhorabuena.

especialmente la calidad de que os estoy hablando al principio de la lección, por hoy quedará terminado, con seguridad que tan solo podrá encontrar obstáculos un miopo de la calidad de mi amigo el sabio que se comprende que su vista tan solo alcanza a dos dedos de la punta de su nariz.

Fernández.

Santa Eugeni per Consey.

Per un pretencios

Ja sabem que ses personas de en temps primé deyen que si ses coses sa poguesin fe dues vegades no ni heuria cap d'errada y així es que antes de fe una cosa l'han d'havé pensada un parey de pichs, pero com que tu ets com es bous que pegan de cap no es raro si u hey pegares perque si no fosses tan bobia no hey pegarias perque en que vajtis a suplicá a sa mare que digi a sa seva fia que m'enjuguí y que tu hey anirás per festejarli, que si jo som o si deix d'essé a tu no ti emporta, ¿que te creus que anant a contá cuentos a sa veyá ferás ho en sa fia? ¡Ja hey vas errat de contes! Y creume no posis tants de sopás d'ensalmades, perque heyá un adají que diu: «qui s'allarga mes qu'es llenzol sol mostrá es pens».

Un amich teu.

Por la Casa Blanca

Me he fijado bien en el artículo que publicaste en este semanario, y he visto que todo es una embustería por que de la manera que has cambiado no es bastante para ir por medio como tu sabes, por que dices que te sabe mal que me llamen trescientos, no es tanto tu nombre de que te llamen (San Trist) por que todos estais bien tristes de ver que el dinero se vaya con estas tonterías de revelaros de lo que no es vuestro.

También dices que nos habíamos de comprar un camión, es verdad esto porque sabemos que tu padre los años que está de enhorabuena, y el camión es para si lo encontramos borracho (per dins cap cuneta) como lo han visto otras veces que daba lástima, el camión es para llevarlo a tu casa como buen vecino, y creemos que este año está de enhorabuena, porque dice que está más contento que si le hubiesen regalado la fortuna de En Verga, y sebrás que el camión es por un sí acaso.

No se como no te das vergüenza de que tanto en palabr como en escrito siempre falsifiques palabras, no ves que el pueblo ya

te tiene del ojo y de la manera que hablas menos tiene que creer en tus palabras y escritos, porque todo lo que has hablado es por venganza, pero no te valdra de nada.

También me fijo que demuestras que te sabe mal que te conteste y que para ahorrar trabajo y para no verte avergonzado ante el pueblo lo haces de otra manera, poniendo un ojo a la fernería porque ya que tienes tu la conciencia sucia no haras caso de ensuciártela más bien sabes que cuando faistes a cortejar a Villafranca te pusieron un parche en las castillas por hacer de gallito, un día cambiastes un joven por otro y te marchastes de paisano con el machete en el bolsillo, lo se porque me lo enseñastes ¿Te acuerdas Pablo? Siempre que riñes con uno o con otro siempre te marchas armado, hace tiempo que lo se esto, pero te advierto que esto es de cobardes. Y para que sepas quien soy, tu vecino.

Petit Verderol

De Santa María por Palma

Para mi republicana de mis entrañas llamada A. Y. T. de la calle de Pelaires

En Palma muchas veces voy por tí hermosa rosita, porque me quitas la vida cuando yo te miro, eres tan hermosa que haces bailar las piedras cuando te menea, hermosa rosita.

Tu te llamas Antoñita y a mi me dicen Chiquillín, podíamos ser espositos para todo la vida lo puedes creer hermosa que llevas los cabellos a la garsón, yo por tí siempre seré tu hermoso violón.

Cada día en mi pueblo estoy pensando en tí y mi corazón me dice que tu te burlas de mí, no lo hagas así Antoñita del amor, dá alegría a un corazón de Santa María que siempre está suspirando amor.

A tí te pasa lo mismo. ¿No es verdad? Tu me vas en falsedad, no seas tan caprichosa, eres tan hermosa como la virgen de la Soledad, ten piedad de un chico sandunguero, que por tí sería torero.

Tu siendo una republicana y yo un buen socialista nos podríamos presentar en las Cortes para que nos voten diputados, una vez ya diputados y también ya candidatos, un chiquito compraremos y así más bien a España defenderemos.

Eres tan hermosa y tan bonita que muchas veces me has hecho llorar al ver que solo te puedo mirar, me das alegría cuando yo hablo de tí lo que ahora te puedes figurar.

Adios estrella de mi alma, estrella de mi amor, pronto yo voy a morir de pena y de sufrir solo por tu cariño, hermosa Antoñita del amor.

Voy a dar fin a mi pluma hermosa dulce palmesana, que llevas la cara pintada del color del martirio que lleva S. Isidro e igual que mi amor que por tí se desespera y se muere de amor.

Chiquillín

Santa María per fora Vila

Va per un homo en sos cabeis grisos y una jornalera molt ruada

Un vespre jo venia de la Vila o per cert de festetjá y per no trobá beslots per sa sigui vatj aaá un fet gros ma va pasá jo may mo haguera pensat toperme n'emblanquinat en na Jeroni enganxat éll qui es ja tan granat si no va ben perfilat sa punta es deu doblegá.

Per amunt m'en vatj aná y a devés un garróv per cert a dins C'an Crispí un renouet vatj sentí y entre jo mateix vatj dí si era un que espigolava, en jelat vatj afiná que cap e mi s'entregava no ma va saludá per po que no el conegués, ella estava a dins sa sigui y per pasá jo es decantá y amb un moquedó que duya sa cara sa va tapá, mentres tant jo vatj pasá cuant vatj essé un bost enfora ma vatj torná aturá de vista no el vatj deixá y apenas m'havía aturat com en seguida en jelat a na Jeroni torná ellis sa varen embotóná donantsé moltes besadas y per dues escorxas ruades trop jo que ja no está be... y que feren mes no heu se perque jo m'en vatj aná cansat de veure porcadas.

L'amo axó no está bé pasadó es per infans pero tenguent ja nets grans mereixen tots dos tunants de que jo vos posi be.

Jornalera et convidria feses lo que jo e diré mira ses demés casadas que lo que fas no está be.

Are ma despediré per avuy ja bastará si en voltros ma torn topá es Foch y Fum vos cremará igual que cremá un papé.